

**Zeitschrift:** Landtechnik Schweiz  
**Herausgeber:** Landtechnik Schweiz  
**Band:** 58 (1996)  
**Heft:** 10

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 04.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

### Zu verkaufen

- TP 20/35 mit Seilwinde
- TP 50 mit Ladegerät Löönd
- TT 33, Jg. 86, Kubota-Motor
- Rapid 306, Balken und Löönd-Heuer
- Kreiselheuer Fahr KH-4, 4 S, 40
- Holzhäcksler Pezzolato für Traktor
- Heuschrote 220 V/380 V
- Doppelräder für Bereifung 10x15

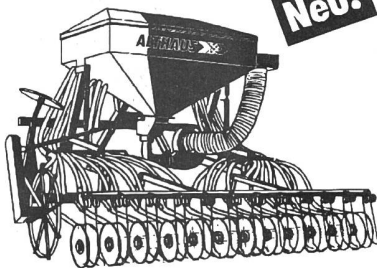
LV-Maschinencenter Netstal  
Tel. 055 640 28 57  
077 96 86 03

### Er braucht. Sie hat.



**Spende Blut. Rette Leben.**

## Pneumatik-Sämaschinen MISTRAL



Es weht ein frischer Wind! Jetzt gibt's von Althaus modernste pneumatische Sätechnik zum Preis einer herkömmlichen mechanischen Sämaschine. Zum Aufbau auf Bodenbearbeitungsgeräte und für Solobetrieb. Oder fixfertige Säkombinationen mit PEGORARO Kreiseleggen, Klingen- oder Zinkenrotoren. Verlangen Sie Details!

Althaus + Co. AG  
Pflüge, Landmaschinen  
3423 Ersigen

Tel. 034 45 55 55  
Fax 034 45 61 25

**ALTHAUS**

**Elektromotoren,**  
neue und Occasionen  
3 Jahre Garantie. Schalter, Stecker und alles Zubehör in jeder Preislage. Vergleichen Sie Qualität und Preis.

### Getriebe und Kettenräder

#### Motorenkabel

Verstärkte Qualität, extra weich und geschmeidig. Alle Kabelsorten lieferbar, wie Feuchtraumkabel TT usw.

#### Riemenscheiben

Aus Holz und aus Guss, für Flach- und Keilriemen.

#### Treibriemen

In jeder Qualität wie Leder, Gummi und Nylon, mit Schloss oder endlos verschweisst. Keilriemen.

### Stallventilatoren

#### Neuwickeln von Elektromotoren

Kauf, Verkauf, Tausch, Reparaturen.

#### Luftkompressoren Eigenfabrikat

Vollautomatische Anlagen, mit Kessel, 10 atü, ab Fr. 585.-.  
Sämtliches Zubehör und Einzelteile.

#### Farbspritzpistolen, Reifenfüller, Pressluftwerkzeuge

#### Kunststoff-Wasserleitungen

in allen Grössen und Stärken.  
Kunststoffrohre und Elektrokabel usw.

#### Wasserschläuche

#### Drainagerohre

#### Wasserarmaturen

Hähnen, Ventile, Winkel, Holländer usw.

#### Hebezeuge

Flaschenzüge, Habegger, Stockwinden, Wandwinden usw.

#### Wagenheber Elektrowerkzeuge

Doppelschleifmaschinen, Winkelschleifer, Bohrmaschinen, Handkreissägen, Klauenpflöge usw.

#### Werkzeuge

Besuchen Sie unsere Ausstellung.

#### Hauswasserpumpen

Vollautomatisch für Siedlungen, Ferienhäuser usw. Direkt ab Fabrik, wir beraten Sie kostenlos.

#### Pumpen bis 80 atü, Tauchpumpen usw.

#### Tränkebecken

Verschiedene Ausführungen für Vieh, Pferde, Schafe.

#### Schweissapparate

elektrisch, mit Kupferwicklung, SEV-geprüft, Schweizer Fabrikat, ab Fr. 420.-, stufenlose und elektronisch regulierte Apparate.

#### Schutzgas-Schweissanlagen

3-Phasen-Maschinen 380 V, 30 bis 230 Amp., inkl. Brenner und Ventil, Fr. 1590.-.

#### Autogenanlagen

Schweisswagen, Stahlflaschen, Ventile, Schläuche, Flammenbrenner, Elektroden, Lote usw. Verlangen Sie Sammelprospekt mit Preisliste.

ERAG, E. Rüst, 9212 Arnegg SG,  
Telefon 071/388 18 20

Infola: 1./2. Nov. 1996, Riniken

#### agris® AGROFAKT

Die ausgereifte Fakturierung vom Lieferschein bis zur Mahnung für Lohnunternehmer, Gemüsehandel, Gemüsegärtner, Baumschulen, landw. Handel usw.

#### agris® PRAKTIKA (Neu: Version 3.5)

Das umfassende Buchhaltungssystem für Landwirte.  
Neu: Mit vollautomatischem Abschluss und Zahlungswesen

#### agris® PROFI (Neu: Version 3.5)

Allround-Buchhaltung mit autom. MWST-Abrechnung.  
Neu: Mit vollautomatischem Abschluss und Zahlungswesen

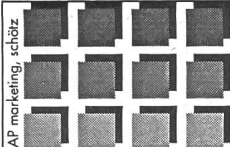
#### agris® STALLMANAGER (Windows)

Übersichtliches Programm für die Herdenbetreuung.

#### agris® IP-/Bio-Feldmanager

Für alle IP-/Bio-Aufzeichnungen und (Windows) Berechnungen.

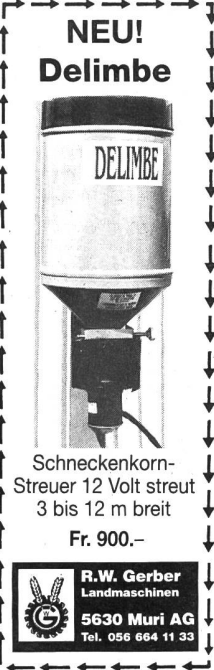
**Verlangen Sie eine Vorführung!**



CBT Software AG  
Rickenbacherstr. 29  
4460 Gelterkinden  
Tel. 061 981 25 33  
Fax 061 981 50 78

10 Jahre Erfahrung

**agris**



### Schweizer Landtechnik

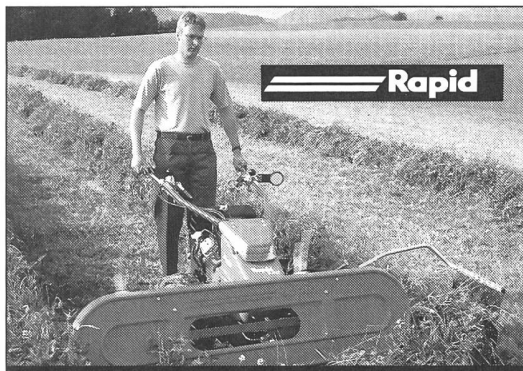
**Ihr Inserat  
profitiert vom  
redaktionellen  
Umfeld**

# HERBSTMESSE

Herzlich willkommen zur grössten Landmaschinen-Sonderausstellung der Schweiz:

**Donnerstag 24. bis Montag 28. Oktober 1996**  
**Täglich von 10 bis 16 Uhr, in Dietikon ZH** (sonntags freie Besichtigung)

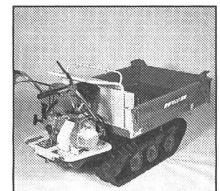
Wir freuen uns, Sie, Ihre Familie, Ihre Freunde und Bekannten zu begrüßen und unser gesamtes Angebot mit vielen Neuheiten in der Landtechnik und der Garten-/Arealpflege zu präsentieren. Zum Beispiel:



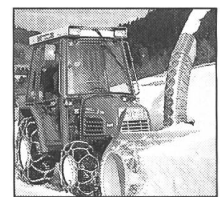
Das totale Programm der Rapid Motormäher – mit dem neuen, wendigen Rapid-Euro-Compact Eingrasmäher



Die ganze Palette der Steyr Traktoren – inklusive der neuen Generation Steyr M948a und M958a



Neu: Rapid-Rocky Raupentransporter



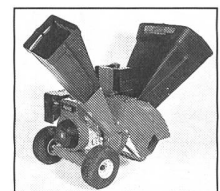
Universell: Rapid-Iseki Kompakttraktoren



Alles von Pöttinger – Lade-, Erntewagen mit dem neuen Profimatic-Ladesystem, Kreiseleggen, Mistzetter, Mais-häcksler, Holzhacker, Bodenbearbeitungsgeräte



Dosierwagen, Siloblocksneider, Futterverteilwagen und natürlich den Futtermischwagen Multi-Mix 700



Professionell: Rapid-White Häcksler

**GRATIS**

- Fachberatung • Fabrikbesichtigungen
  - Wettbewerb • Kinderspielplatz
  - Parkplätze
- (Anfahrt Autobahn A1, Ausfahrt Dietikon)

Seit 70 Jahren die Nase vorn

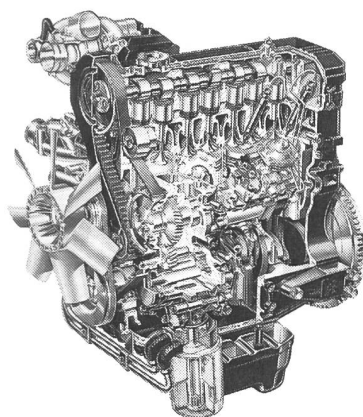
**Rapid**  
702

**Rapid  
Maschinen  
und Fahrzeuge AG**  
 Heimstrasse 7, 8953 Dietikon  
 Tel. 01-743 11 11, Fax 01-742 48 86



# Das neue DESOLITE DW verbessert die Schmierfähigkeit von Dieseltreibstoff um über 30%\*.

\* EMPA-Test Nr. 159434/02  
vom 17.7.1995



## Verminderung der Unterhaltskosten !

Gemäss EMPA-Test vom 17.7.1995 verbessert das neue DESOLITE DW die Schmierfähigkeit von Dieseltreibstoff um über 30% und verlängert entsprechend die Lebensdauer der Einspritzpumpen.

DESOLITE DW ist zur Zeit das wirkungsvolle Additiv für den Ganzjahreseinsatz.

Im tiefsten Winter fahren Sie problemlos bis -30°C  
(Dieseltreibstoff Schweizer Norm = -20°C, mit 2% DESOLITE DW = -30°C).

DESOLITE DW verbessert die Verbrennung, vermindert die Russ- und Kohlenwasserstoffbildung in den Abgasen, vermindert erheblich den Treibstoffverbrauch Ihres Fahrzeugs und ist somit umweltfreundlicher.

DESOLITE DW erhöht ebenfalls die Cetanzahl von Dieseltreibstoff, schützt vor Korrosion und vermindert den Verschleiss des Einspritzsystems.

**Mit DESOLITE DW gewinnen Sie das ganze Jahr !**

Revendeur pour la Suisse Romande: SIMOND SA, 1030 Bussigny

### BUREAU DE VENTE SUISSE ROMANDE

AGIP (Suisse) S.A.  
7 bis, rue Caroline  
1001 Lausanne  
Tél. 021/331 51 15  
Téléfax 021/331 51 07

### VERKAUFSBÜRO DEUTSCHE SCHWEIZ

AGIP (Suisse) S.A.  
Flüelastrasse 54  
8047 Zürich  
Tel. 01/405 71 13  
Telefax 01/405 71 01

### UFFICIO VENDITE TICINO

AGIP (Suisse) S.A.  
Riva Paradiso 42  
6900 Lugano-Paradiso  
Tel. 091/994 34 24/25  
Telefax 091/994 58 42

